

l'Institut d'Hygiène et d'Epidémiologie pour ce qui concerne le Département de Microbiologie et le Département de Pharmacotoxicologie;

1.1.2. l'Administration de l'Hygiène publique à l'exception de ce qui est mentionné à l'article 1er, point 1.1.2.;

1.1.3. l'Administration de la Médecine sociale,

1.2. la législation sur les substances thérapeutiques d'origine humaine et sur la transplantation des organes.

2. Politique des Handicapés :

2.1. la politique des handicapés et, plus particulièrement, l'application de la législation sur les allocations aux handicapés et la réforme de la législation;

2.2. la coordination de la politique des handicapés et l'harmonisation de la législation sur les handicapés ainsi que les contacts avec les Communautés.

Art. 3. § 1er. Le Ministre des Affaires sociales est compétent pour toutes les matières non mentionnées aux articles 1er et 2 et qui ressortissent au domaine du Ministère de la Prévoyance sociale et du Ministère de la Santé publique et de la Famille.

§ 2. Pour ce qui concerne les matières mentionnées aux articles 1er et 2, le Ministre des Affaires sociales reste compétent tant pour les problèmes administratifs d'ordre général que pour ceux relatifs aux personnel des institutions et services concernés. Toutefois, il consulte les Secrétaires d'Etat avant toute décision à ce sujet.

§ 3. En dérogation à l'article 2, le Ministre des Affaires sociales est compétent pour les laboratoires de biologie clinique et pour la réforme de l'aide médicale urgente, en ce compris la désignation des hôpitaux qui fonctionnent dans le cadre du service 900.

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 28 novembre 1985.

Art. 5. Notre Premier Ministre et Notre Ministre des Affaires sociales sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 16 décembre 1985.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Premier Ministre,
W. MARTENS

Le Ministre des Affaires sociales,
J.L. DEHAENE

het Instituut voor hygiëne en epidemiologie, voor wat betreft het Departement Microbiologie en het Departement Farmacotoxicologie;

1.1.2. de Bestuursafdeling voor de Volksgezondheid, met uitzondering van het vermelde onder artikel 1, punt 1.1.2.;

1.1.3. De Bestuursafdeling voor de Sociale Geneeskunde,

1.2. de wetgeving op de therapeutische bestanddelen van menselijke oorsprong en op de orgaantransplantaties.

2. Inzake Gehandicaptenbeleid :

2.1. het gehandicaptenbeleid, meer in het bijzonder de toepassing van de wetgeving op de tegemoetkomingen voor minder-validen en de hervorming van de wetgeving;

2.2. de coördinatie van het gehandicaptenbeleid en de harmonisering van de wetgeving inzake gehandicapten alsmede de contacten met de Gemeenschappen.

Art. 3. § 1. De Minister van Sociale Zaken is bevoegd voor alle niet onder de artikelen 1 en 2 vermelde aangelegenheden die vallen onder het activiteitsgebied van het Ministerie van Sociale Voorzorg en van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin.

§ 2. Voor wat de in de artikelen 1 en 2 vermelde materies betreft blijft de Minister van Sociale Zaken bevoegd zowel voor de algemeen-administratieve aangelegenheden als voor het personeel van de betrokken instellingen en diensten. Hij raadpleegt evenwel de betrokken Staatssecretarissen alvorens enigerlei beslissing terzake te nemen.

§ 3. In afwijking van het vermelde onder artikel 2 is de Minister van Sociale Zaken bevoegd voor de laboratoria voor klinische biologie en voor de hervorming van de dringende geneeskundige hulpverlening, met inbegrip van de aanduiding van de ziekenhuizen die in het kader van de 900 functioneren.

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 28 november 1985.

Art. 5. Onze Eerste Minister en Onze Minister van Sociale Zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 16 december 1985.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Eerste Minister,
W. MARTENS

De Minister van Sociale Zaken,
J.L. DEHAENE

MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE

F. 85 — 2707

27 NOVEMBRE 1985. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 1980 fixant les cadres linguistiques du Ministère de la Prévoyance sociale

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43, §§ 2 et 3;

Vu l'arrêté royal du 30 novembre 1966 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents soumis au statut des agents de l'Etat, qui constituent un même degré de la hiérarchie;

Vu l'arrêté royal du 20 décembre 1979 portant fixation du cadre organique du personnel du Ministère de la Prévoyance sociale, modifié par les arrêtés royaux des 3 décembre 1980 et 5 décembre 1984;

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 85 — 2707

27 NOVEMBER 1985. — Koninklijk besluit houdende wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 1980 tot vaststelling van de taalkaders van het Ministerie van Sociale Voorzorg

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en 'hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43, §§ 2 en 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 november 1966 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de ambtenaren onderworpen aan het statuut van het Rijkspersoneel, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 december 1979 houdende vaststelling van de organische personeelsformatie van het Ministerie van Sociale Voorzorg, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 3 december 1980 en 5 december 1984;

Vu l'arrêté royal du 18 novembre 1980 fixant les cadres linguistiques du Ministère de la Prévoyance sociale;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, deuxième alinéa, des lois précitées sur l'emploi des langues en matière administrative;

Vu les proportions fixées en vertu de l'avis n° 12.088/II/P du 4 septembre 1980 de la Commission permanente de contrôle linguistique;

Vu l'avis n° 17.144/I/P/N du 5 septembre 1985 de la Commission permanente de contrôle de linguistique;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Les cadres linguistiques du Ministère de la Prévoyance sociale fixés par l'arrêté royal du 18 novembre 1980, sont remplacés par le tableau suivant :

Gelet op het koninklijk besluit van 18 november 1980 tot vaststelling van de taalkaders van het Ministerie van Sociale Voorzorg;

Overwegende dat er voldaan werd aan de voorschriften van het artikel 54, tweede lid, van vooroemde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken;

Gelet op de verhoudingen vastgesteld ingevolge het advies nr. 12.088/II/P d.d. 4 september 1980 van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht;

Gelet op het advies nr. 17.144/I/P/N d.d. 5 september 1985 van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De bij koninklijk besluit van 18 november 1980 vastgestelde taalkaders van het Ministerie van Sociale Voorzorg, worden vervangen door de volgende tabel :

Degrés de la hiérarchie Trappen van de hiérarchie	Emplois prévus au cadre organique Betrekkings voorzien op de organieke personeelsformatie	Cadre français Nombre d'emplois Frans kader Aantal betrekkingen	Cadre néerlandais Nombre d'emplois Nederlands kader Aantal betrekkingen	Cadre bilingue Nombre d'emplois Tweetalig kader Aantal betrekkingen	
				Réserve au fonctionnaires du rôle linguistique français	Voorbehouden aan de ambtenaren van de Nederlandse taalkiel
I. Administration centrale — Hoofdbestuur					
1	10	4	4	1	1
2	23	9(a)	9(a)	2	2
3	26	12	14		
4	74	36	38		
5	58	29	29		
6	38	18	20		
7	169	82	87		
8	89	33	38		
9	1	—(b)	—(b)		
10	111	55	56		
11	18	8	10		
12	72	35	37		

(a) Vu le nombre impair d'emplois au cadre organique, le vingt-troisième emploi sera réservé au rôle linguistique français ou néerlandais, selon les nécessités.

(b) Etant donné qu'un seul emploi n'est prévu au cadre organique, il sera réservé au rôle linguistique français ou néerlandais selon les nécessités.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 novembre 1985.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Affaires sociales,
J.-L. DEHAENE

BOUDEWIJN

Van Koningsweg :
De Minister van Sociale Zaken,
J.-L. DEHAENE

Art. 2. Dit besluit heeft in werking op de dag van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 november 1985.